

## JAKUB GORFINKIEL

ur. 1947; Mironowka, Ukraina



Miejsce i czas wydarzeń	Lublin, PRL
Słowa kluczowe	projekt "Archiwum Historii Mówionej - opracowanie i udostępnienie online najcenniejszych zasobów", życie codzienne, dzieciństwo, repatriacja, warunki mieszkaniowe

### Pierwsze tygodnie w Polsce w 1958 r.

Pojechaliśmy do Polski i nas wtedy repatriantów kierowano na ziemie zachodnie, bo przecież trzeba było [je] zasiedlić. Zawieźli nas do takiego punktu repatriacyjnego w Zgorzelcu, z drugiej strony jest miasto Görlitz, na samej granicy, nad Odrą. W tym mieście, ponieważ w domu myśmy mówili po ukraińsku albo po rusku, zrobili taki punkt, to co po hebrajsku się teraz mówi *ulpan*, [w którym] uczyli języka polskiego tych wszystkich repatriantów. I planowali skierować nas do jakiegoś miasta na zachodzie. Ja nawet wiem gdzie, oni chcieli nas do Jeleniej Góry wsadzić.

A ojciec cały czas myślał jak by tu wrócić do Lublina. I on wziął i pojechał pociągiem do Lublina. I tu zapytał się, gdzie tu jest jakiś urząd żydowski, to jemu powiedzieli, że na Krakowskie Przedmieście 13. Tam był TSKŻ. On przyszedł, tam zaczął się pytać czy ktoś jego zna, znaleźli wspólnych znajomych i nagle znalazła się rodzina Baum. Luba Baum była jego jakąś kuzynką. I Luba z całą swoją rodziną, w [19]58 roku, kiedy myśmy przyjechali, oni już mieli wizę do Kanady. I nam dali taką możliwość pomieszkać z nimi przed wyjazdem, a później ja nie wiem jak, ale załatwili, że to mieszkanie po Baumach myśmy dostali.

To było mieszkanie: kuchnia plus jeden pokój, znaczy duża kuchnia i dosyć duży pokój, ale jeden. Ja zawsze spałem w kuchni na takich rozkładuszkach. W dzień się tam jadło, w dzień było odrabianie lekcji w tym pokoju, mama gotowała tam, mama prała tam. To jest na ulicy Niecała 3. Mieliśmy tam jeden zlew i ubikacja była na dole, znaczy dla całego budynku była jedna ubikacja na dole. I to było dosyć ciężko, ale nic. Takim cudem ojciec zdołał wrócić do Lublina. Było jakieś wyższe zarządzenie z góry, żeby zasiedlać ziemie zachodnie, a stary zdołał jednak wrócić do Lublina.

<b>Data i miejsce nagrania</b>	2007-06-10, Lublin
<b>Rozmawiał/a</b>	Tomasz Czajkowski
<b>Redakcja</b>	Aleksandra Bańkowska
<b>Prawa</b>	Copyright © Ośrodek "Brama Grodzka - Teatr NN"